Neapolis University

HEPHAESTUS Repository **http://hephaestus.nup.ac.cy**

Archive Cypriot Newspaper Materials Alithia

1882-08-19

þÿ £ Å ¶ ® Ä · Ã ¹ Â À µ Á ¯ š Í À Á ¿ Å

Library of Neapolis University Pafos

http://hdl.handle.net/11728/11362

Downloaded from HEPHAESTUS Repository, Neapolis University institutional repository

Συνδρομὴ ἐτησία προπληρωτέα, ἐν ταῖς πόλεσι τῆς Κύπρου σελίνια δέκα. Ἐν τοῖς χωρίοις σελίνια ἑπτά. Ἐκτὸς ἐσωτερικῷ φράγκα εἴκοσιν. Ἐιδοποιήσεις ἢ διατριβαὶ καταχωρίζονται πρὸς ἡμῶν φράγκον τὴν γραμμήν. Ἐγγράφα Κυβερνητικὰ ἢ Δημαρχικὰ πρὸς δύο πέντας τὴν γραμμήν. Ἄρθρα σύμφωνα τῷ πνεύματι τῆς "ΑΛΗΘΕΙΑΣ" καταχωρίζονται δωρεάν.

ΑΛΗΘΕΙΑ

Ἐφημερὶς Ἑβδομαδιαία.

Διὰ πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθύνεσθαι τῷ Συντάκτῃ. Γραφεῖον καὶ Τυπογραφεῖον "ΑΛΗΘΕΙΑΣ" ὁδὸς Ἀγίου Ἀνδρέου ἀπὸ τῆς ὁδοῦ κ. Δημητρ. Κατζηταδάκου ἀριθ. 56. Δ' ἀγνοοῦμαι εἶναι ὑπόκρεων κῶς ἐτήσια. Τὰ πρὸς ἡμᾶς ἐισιν ἐπιστελλόμενα, ἡμῶν εἰσαμένα ἢ μὴ ἐὰν ἐπιστρέφωνται. Ἐπιστολαὶ μὴ ἀπηλλαγμέναι ταχυδρομικοῦ τέλους εἰσὶν ἀπαράδεκτοι.

Ἐκδότης ἢ συντάκτης Α. Κ. ΠΑΛΛΙΟΛΟΓΟΣ. (Editor A. C. Palæologos)

ΣΥΖΗΤΗΣΙΣ ΠΕΡΙ ΚΥΠΡΟΥ.

Τῇ 27 ἰουλίου ἐν τῇ βουλῇ τῶν Ὁμοτίμων ὁ λόρδος Οὐεβνέυ ἐπέστησε τὴν προσοχὴν τῶν συναδέλφων του εἰς τὴν κατάστασιν τῆς Κύπρου καὶ τὰς γενομένας ἐποικισεις, ἠτήσατο δὲ ἔγγραφα περὶ τῶν ἐξ Αἰγύπτου φυγάδων καὶ τῆς ἐν τῇ νήσῳ διαρκοῦς διατριβῆς των. «Ὁ πρῶτος ἄρχοντής σὶρ Γάρνετ Βολτελέυ εὐηργέτησε(!!) τοὺς κατοίκους διὰ νέας διαχειριστικῆς μηχανῆς. Ἀλλ' ὅπως ἰδρύσωμεν αὐτόθι ἀποικίας, δέον νὰ ἤμεθα οὐχὶ πρόσκαιροι, ἀλλὰ διαρκεῖς τῆς νήσου κάτοχοι καὶ νὰ τὴν ἀποδείξωμεν τμῆμα τοῦ βρετανικοῦ κράτους. Αἱ πρόσοδοι μόλις ἀντεστήκασαν τὰς δαπάνας ἐπὶ ἓν ἢ δύο ἔτη πέποιθα ὅμως, ὅτι θὰ αὐξηθῶσιν ἐπὶ πολὺ ὑπὸ κυβέρνησιν ἐντιμον καὶ δικαιαν. Ἡ Κύπρος ἦτο ἄλλοτε μία τῶν περικαλλεστάτων ἐν τῇ ἀνατολικῇ μεσογείῳ, μόνον δὲ διὰ τῆς φαύλης τῶν Τούρκων κυβερνήσεως ἐφαλακρώθησαν τὰ ὄρη, κατεστράφησαν τὰ δάση, ἐξηράνθησαν οἱ χείμαρροι καὶ ἠφανίσθησαν αἱ πρασιαι. Διὰ τῆς ἐπιμελείας καὶ τῆς ἱκανότητος τοῦ πολιτισμοῦ ῥαδίως θὰ ἀποκαταστῇ ἡ ἀρχέγονος καλλονὴ καὶ γονιμότης. Ὁ λιμὴν τῆς Ἀμμοχώστου, ὁ δυνάμενος νὰ χωρήσῃ 14 θωρηκτὰ, οἰκτρῶς ἀμελθεὶς ὑπὸ τῆς ὀθωμανικῆς κυβερνήσεως, κατέστη ἄχρηστος· καὶ οὗτος ὅμως δυνατὸν νὰ βελτιωθῇ καὶ χορηγήσῃ ἡμῖν σπουδαιότατον ἐν τοῖς ὕδασιν ἐκείνοις ναύσταθμον, οἷου ταμῦν στερούμεθα. Καὶ ὡς στρατιωτικὸς δὲ σταθμὸς φαίνεται πλειστου λόγου ἄξιος, διότι κεῖται ἀνὰ μέσον Αἰγύπτου καὶ Τουρκίας, οὐδεὶς δὲ θὰ προσήγγιζε εἰς Κων)πολιν ἄνευ τῆς ἡμετέρας ἀδείας, ἐὰν τὸν κατείχομεν ὠχυρωμένον. Δὲν λέγω, ὅτι πρέπει ἡ νῆσος νὰ ἀποδειχθῇ ἑτέρα Γιβραλτάρη· δέον ὅμως νὰ γίνῃ ἔνοπλον φρούριον πρὸς ὑπεράσπισιν τοῦ βρετανικοῦ ἐμπορίου.»

Κόμης Κίμβερλέϋ ὑπουργὸς ἐπὶ τῶν ἀποικιῶν.

«Δὲν δύναμαι νὰ παρακολουθήσω τῷ ῥήτορι ἐπὶ πάντων, ὅσα περὶ Κύπρου ἠρώτησε· θὰ ἀπαντήσω δὲ μόνον εἰς τὸ τῶν ἀποικιῶν, περὶ ὧν προειδοποιήσε με. Ἀλλὰ καὶ ἐπὶ τῶν προσόδων ἠδύνατο νὰ εἴπῃ τινὰ λόγου ἄξια. Ἀκριβὴς ἔρευνα τῶν οἰκονομικῶν τῆς Κύπρου ἐδείξεν, ὅτι ἐπί τινα ἔτη θὰ προκύπτῃ ἔλλειμμα, καλυφθησόμενον διὰ κοινοβουλευτικῆς ἐπιχορηγήσεως 40,000 λιρῶν. Ἐρέτος τὸ ἔλλειμμα εἶναι μεγαλειτερον· ἀλλ' ἐπί τινας ἐνιαυτοὺς θὰ χορηγῶμεν 40,000 Ὁκοσθεν νοεῖται, ὅτι εἰς τοὺς ὑπολογισμοὺς συμπαραλαμβάνεται καὶ ὁ φόρος ὁ τουρκικὸς, οὐ ἄνευ τὰ οἰκονομικὰ τῆς νήσου θὰ ἠκμαζον. Περὶ τῶν λιμένων, ἡ μὲν Ἀμμόχωστος, καὶ ἄνευ μεγάλης δαπάνης, θὰ καθιστατο ἱκανὴ νὰ χωρήσῃ μεγάλα τινὰ σκάφη πολεμικά· ἡ ἀνέγερσις ὅμως καὶ ὀχύρωσις τῶν χρειωδῶν φρουρίων θὰ ἦτο λίαν πολυδάπανος. Εἰς τὸ ἐμπόριον ἡ Ἀμμόχωστος θὰ ἦτο ἥκιστα ἐπιτηδεία, διότι χρησιμώτεροι εἶναι οἱ λιμένες Λάρνακος καὶ Λεμησσοῦ. Τὸ μέγιστον πρόσκομμα εἰς σύστασιν ἀποικιῶν παρεμβάλλει ἡ περιπτωσις, ὅτι οἱ νῦν κάτοικοι ἔχουσιν ἤδη δικαιώματα ἐπὶ τοῦ ἐδάφους ὑφ' ἕνα ἢ ἄλλον τύπον. Οὐχὶ ῥᾴδια λοιπὸν θὰ ἦτο ἡ εἰσαγωγὴ μείζονος πληθύος ξένων ἐποικων. Πλεῖσται ἐν τούτοις καταβάλλονται προσπάθειαι, ὅπως ἐνθαρρυνθῶσιν αἱ μεταναστάσεις ἔκ τε τῆς ἠπείρου καὶ τῶν νήσων τοῦ Αἰγαίου. Αἱ μεταναστάσεις ἐξακολουθοῦσιν· οὐδαμῶς δὲ ἀμφιβάλλω, ὅτι, ἐφ' ὅσον ἡ νῆσος προκόπτει κατὰ τὴν εὐημερίαν ὑπὸ ἀγγλικὴν κυβέρνησιν, ἐπὶ τοσοῦτον θὰ αὐξάνηται καὶ ὁ πληθυσμός. Σήμερον οἱ κάτοικοι εἶναι πάνυ εὐάριθμοι διά τε ἄλλους λόγους, καὶ διότι πλεῖστοι τῶν ἀγρῶν ἔμειναν χέρσοι, ἀπαιτοῦσι δὲ πολυδάπανον ἄρδευσιν ἵνα καρποφορήσωσιν. Ὡς λοιπὸν νῦν ἔχουσι τὰ πράγματα, μεγάλη τις αὔξησις τοῦ πληθυσμοῦ θὰ συνεπήγετο καὶ πολλὰ δεινά. Οἱ μισθοὶ εἶναι μικρότατοι· κατὰ δὲ τὸ νῦν σύστημα τῆς καλλιεργίας δὲν ὑπάρχει ἐνασχόλησις εἰς πλειοτέρους βραχίονας. Ἀριστη καὶ κατ' ἐξοχὴν εὐέλπις βιομηχανία εἶναι ἡ καλλιεργία τοῦ οἴνου, ἐπὶ μὲν τουρκοκρατίας παρακμάσασα τανῦν δὲ βαθμηδὸν ἀναζωογονουμένη καὶ παρέχουσα μεγάλην ἀγορὰν τῇ Γαλλίᾳ. Κατὰ κακὴν μοῖραν ὁ οἶνος τῆς Κύπρου ἔχει τινὰ δυσάρεστον ὀσμὴν, ὡς κομιζόμενος ἐν αἰγείοις ἀσκοῖς ἐντοσθεν κεχρωματισμένοις(γέλως)· ἀλλὰ καὶ τοῦτο τὸ κακὸν θὰ ἄρθῃ ἐκ τοῦ μέτου διὰ τῆς βελτιώσεως τῶν ὁδῶν. Αἱ ἄμπελοι ἐν Κύπρῳ κατ' εὐτυχίαν δὲν νοσοῦσιν. Ἔγγραφα πρὸς δημοσίευσιν δὲν ὑπάρχουσι· δύναμαι ὅμως νὰ ἀναγνώσω τὴν ἀπὸ 8 ἰουλίου 1882 διακοινωσιν τοῦ ἀρχοντοῦ, ἔχουσαν ὡδε. «Λαμβάνω τὴν τιμὴν νὰ διαβιβάσω κατάλογον τῶν ἐξ Αἰγύπτου προσφύγων, ἐν ᾧ φαίνεται ἡ ἐθνότης τῶν ἀφικομένων εἰς Λάρνακα. Διαβεβαιοῦμαι ἐπανειλημμένως, ὅτι οἱ πλεῖστοι τῶν καταπλευσάντων εἰς Κύπρον εἶναι ἄνθρωποι τίμιοι καὶ ἀγαθοί. Βεβαίως ὑπέστησαν ζημιας δεινάς, πιθανὸν δὲ μετὰ βραχὺ χρόνον νὰ δαπανήσωσι καὶ τὸν ἔσχατον τῶν ὀβολῶν των. Ἔδωκα διαβατήρια εἰς τὰς πατρίδας των, εἰς Μελίτην, Σμύρνην, Βηρυτὸν, διά τινας γυναῖκας ἐλθούσας μόνας καὶ εἰπούσας ὅτι εἶχον ἐκεῖ συγγενεῖς καὶ φίλους· θὰ ἐπιτηρήσω δὲ καὶ εἰς περιστάσεις ἀπορίας καὶ ἀμηχανίας. Διέταξα νὰ καταγράφωνται τὰ ὀνόματα τῶν ἀνακυφιζομένων καὶ νὰ συνταχθῇ ἔκθεσις.» Βραδύτερον ὁ σὶρ Βιδοὺλρ ἔγραφε. «Διέταξα νὰ συγκροτηθῶσι δευτερεύουσαι ἐπιτροπαὶ ἐν Λάρνακι καὶ Λεμησσῷ, ὅπου εἶναι συνειλεγμένοι οἱ πρόσφυγες· παρέδωκα δὲ εἰς ἑκατέραν 100 λίρας πρὸς ἀνακούφισιν τῶν δυστυχούντων.» Ἐξ Αἰγύπτου κατέπλευσαν εἰς Κύπρον ἐν συνόλῳ 3,029· παρασκευαὶ ἐγένοντο πρὸς ὑποδοχὴν προσφύγων ἐν Λάρνακι καὶ Λεμησσῷ, ἐχορηγήθη δὲ καὶ ποσόν τι ἐπὶ ἐνδεχομένων χρειῶν. Οὐδαμῶς φοβοῦμαι μὴ συμβῶσιν ἄτοπα ἐκ τῆς τῶν ξένων εἰς Αἴγυπτον ἐπιροῆς· ἀπ' ἐναντίας φρονῶ, ὅτι θὰ ἀποτελέσωσι τιμαλφῆ προσθήκην τοῦ πληθυσμοῦ. Ἐπιτρέψατε μοι νὰ εἴπω, ὅτι ἡ ἀπόπειρα κατοικίσεως Μελιταίων ἐν Κύπρῳ ἀπέτυχε παντάπασι. Τὸ σχέδιον τοῦ το ἐπεδίωξεν ἡ προκάτοχος κυβέρνησις, κατόπιν ὅμως ἐπεχείρησεν αὐτὸ κύριός τις ὡς ἔργον ἰδιωτικόν. Οἱ ἄνθρωποι ἀπεστάλησαν ἐκ Μελίτης ἐν καιρῷ ἥκιστα καταλλήλῳ καὶ εἰς μέρος τῆς Κύπρου φαυλότατον. Πολλοὶ τῶν ἐποικων ἐνόσησαν, ἔνιοι ἐτελεύτησαν, οἱ δὲ λοιποὶ ὑπέστρεψαν οἰκαδε κομιζοντες οὐχὶ εὐαρέστους ἰδέας καὶ εἰδήσεις περὶ τοῦ ἐν Κύπρῳ βίου. Σφόδρα λυπηρὰ εἶναι ἡ τοῦ ἔργου ἀποτυχία, ἀλλ' οἱ Μελιταῖοι δὲν εἶναι γεωργοὶ, ἀλλ' ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ ἀχθοφόροι, κάπηλοι, καὶ τοιοῦτοι οἷοι εὑρίσκονται πολλαχοῦ τῆς Ἀνατολῆς καὶ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ, πρὸς δὲ τούτοις δὲν διῆγον ἐν εἰρήνῃ καὶ ὁμονοίᾳ πρὸς τοὺς ἐγχωρίους. Οἱ ἐν Μελίτῃ διακαῶς πεθοῦσι τὴν παρενθάρρυνσιν τῶν μεταναστάσεων, ὑπεδείχθη δὲ αὐτοῖς κατάλληλος ἡ Κυπλάνδη.

Κόμης Κάρναβον. Τὸ λέγειν, ὅτι οἱ Μελιταῖοι δὲν διάγουσιν ἐν εἰρήνῃ καὶ ὁμονοίᾳ μετὰ τῶν Κυπρίων εἶναι ἐπιχείρημα(sic) ὑπὲρ τῶν Μελιταίων. Πρὸς τὸ σχέδιον τῆς κυβερνήσεως ἔχω νὰ ἀντιτάξω τὰ ἑξῆς δύο. Φαίνεται ὅτι τὸ συμβούλιον θὰ ἀπαρτίζωσιν ἐννέα χριστιανοὶ καὶ τρεῖς μωαμεθανοὶ, ἀποτελοῦντες τὴν ἐκλεκτὴν μερίδα, καὶ ἐξ μέλη ἐπίσημα ἀποτελοῦντα τὴν μὴ ἐκλεκτήν. Ἐν ἄλλαις λέξεσιν, οἱ μὴ ἐπίσημοι ὑπερβαίνουσι κατὰ πληθὺν τοὺς ἐπισήμους καὶ ἀναλογοῦσιν ὡς δύο πρὸς ἕνα. Πᾶν ἄλλο βουλεύσωμαι ἢ νὰ λαλήσω κατὰ τῶν ἐκλεκτικῶν θεσμῶν· δέον ὅμως καὶ οὗτοι νὰ ἐφαρμόζωνται ἐν πρέποντι καιρῷ καὶ εἰς πρέποντας ἀνθρώπους. Ἔπειτα τὸ σχέδιον διακρίνει καὶ χωρίζει τὸν λαὸν εἰς δύο τάξεις χριστιανῶν καὶ μωαμεθανῶν, καὶ χορηγεῖ τοῖς χριστιανοῖς ἀναλόγως πρὸς τὴν πληθύν των, πλειονότητα δύο πρὸς ἕνα. Ἀλλὰ τοσοῦτον σπουδαῖον εἶναι τὰ ἐμπνέει-

[illegible] κατοίκους τῆς χώρας αἴσθημα τῆς [illegible] τὴν διαχείρισιν τῆς [illegible] Κύπρῳ [illegible] ἀληθῶς [illegible] ἐλπίζω, ὅτι θὰ [illegible] καταλλήλου εὐκαιρίας πρὸ ἀνακλήσεως [illegible] λίαν [illegible] τον.

Κόμης Γράνβιλ. Ὁ εὐγενὴς φίλος μου λυπεῖται ὅτι διὰ τὴν Κύπρον δὲν ἐχορηγήθη σύνταγμα, ὅπως διὰ τὴν Κεϋλὼν ἢ τὴν Ἰαμαϊκήν. Αἱ περιστάσεις ὅμως τῶν ἀποικιῶν ἐκείνων ἦσαν πάντη διάφοροι, διότι εἶχον ὀλιγίστους λευκοὺς ἢ παμπόλλους ἀλλοχρόους, ἐνῷ ἐν τῇ Κύπρῳ συμβαίνει τὸ ἀντίστροφον. Ἐλησμόνησε δὲ ἢ ὅτι ἡ Κρήτη δὲν ἀπέχει πολὺ μακρὰν τῆς Κύπρου, οἱ δὲ αὐτόθι Ἕλληνες εἶχον μεγάλην δύναμιν ἐν τῇ ἐκπροσωπήσει. Δὲν ἐπιχειρῶ νὰ ἀπαντήσω λεπτομερῶς πρὸς ὅσα ζητήματα ἐπεκίνησεν ὁ κόμης, ἀρκοῦμαι δὲ ὑποδεικνύων τὸ ἡμαρτημένον τῆς γνώμης του.

Σαλισβουρύ. Ὠφέλιμον κρίνω τὴν παραίνεσιν, ἣν ὁ εὐγενὴς φίλος μου ἔδωκε τῇ κυβερνήσει ἐπὶ τῶν Ἰονίων(!) νήσων, πέποιθα δέ, ὅτι ὁ παραλληλισμὸς τῶν δύο τάξεων δὲν θὰ δικαιολογηθῇ κατόπιν. Δὲν ἀνίσταμαι ἵνα ὑπερασπίσω τὴν Κύπρον, ἥτις ἴσως ἐν τῷ μέλλοντι θὰ φροντίσῃ αὐτὴ περὶ ἑαυτῆς. Δύο παρατηρήσεις ὅμως ἔχω νὰ ποιήσω ἐπὶ τῶν λόγων τοῦ ὑπουργοῦ. Εἶπεν, ὅτι ὑπὲρ τῆς νήσου δαπανῶνται κατ' ἔτος 40,000· ἀλλ' ἐὰν μὴ πλανῶμαι, αἱ 90,000, αἱ πληρωνόμεναι πρὸς τὸν Σουλτάνον ἐκρατήθησαν ὑπὸ τοῦ ταμείου χάριν τῶν τόκων, οὓς ὁ Σουλτάνος ἐχρεώστει εἰς τὴν Ἀγγλίαν διὰ τὸ ἐγγυηθὲν δάνειον. Ἐὰν λοιπὸν συναθροίσωμεν ὅσα ἡ Κύπρος ἐκόμισεν ἡμῖν ἢ ὅσα ἀφεῖλεν ἡμᾶς, θὰ εὕρωμεν, ὅτι ὑπολείπεται ποσὸν φέρον εἰς τὴν Κύπρον δόξαν. Δὲν ἐπιθυμῶ νὰ νομίσῃ τις, ὅτι ἡ Κύπρος ἦτο κακὴ ἀνταλλαγή, οὐδὲ ὑπὸ τὴν χρηματικὴν ἔποψιν· ἦτο ἀνταλλαγὴ ἀρίστη. Ἐρρέθη, ὅτι εἶναι νοσηρά· ἀλλ' αἱ στατιστικαὶ τῶν στρατιωτικῶν ἀρχῶν τὴν ἀνακηρύττουσι τὸν ὑγιεινότατον τῶν σταθμῶν τοῦ βρετανικοῦ κράτους (γέλως). Ἐὰν μὴ λέγω ὀρθά, ἂς διδάξῃ με τὰ ὀρθὰ ὁ ἀπέναντί μου λόρδος. Πρὸ τεσσάρων ἐτῶν ἐκακολογήθη ἐπὶ τούτοις ἡ πρόσθεν κυβέρνησις. Ἴσως ἐπὶ ἑνὸς εἰδικοῦ ἔτους ἦτο νοσηρά· τώρα ὅμως εἶναι ὑγιεινοτάτη.

Ὑπουργὸς Κιμβερλέϋ. Δὲν δύναμαι νὰ ἐπιβεβαιώσω τοὺς λόγους τοῦ εὐγενοῦς μαρκίωνος, ὅτι ἡ Κύπρος εἶναι ὁ ὑγιεινότατος τῶν σταθμῶν τοῦ βρετανικοῦ κράτους· ἀλλ' οὐδὲ ἢ τὸ ἀντίστροφον δισχυρίζομαι, διότι δὲν ἀνέγνων τοὺς στατιστικοὺς πίνακας. Ἐξ ὧν ὅμως ἀνέγνων ἐκθέσεων εἰκάζω, ὅτι ἡ πρόσθεν κυβέρνησις ὑπῆρξεν ἀτυχεστάτη κατὰ τὸ πρῶτον ἔτος τῆς κατοχῆς, ὅπερ ἦτο λίαν ἀπαίσιον. Ἔκτοτε κοινότατοι μὲν ἦσαν καὶ ἐν Κύπρῳ οἱ πυρετοί, ὡς ἐν ἄλλαις νήσοις τῆς μεσογείου· ἀλλ' οὔτε ὁ σταθμός, οὔτε ἡ νῆσος δύναται νὰ κληθῇ νοσηρά.

Ἐκ τῆς "Κλειοῦς".

ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΣΙΣ.

Μὴ λαβόντες τὸν περιμενόμενον τυπογραφικὸν χάρτην, ἀναγκαζόμεθα νὰ ἐκδώσωμεν ἐπὶ τοῦ παρόντος ἐν ἡμιφύλλῳ τὴν "Ἀλήθειαν," καίπερ στοιχειοθετηθείσης τῆς δι' ὁλόκληρον τὸ φύλλον ὕλης. Οἱ ἀξιότιμοι συνδρομηταὶ ἡμῶν πεποίθαμεν ὅτι θέλουσι φανῆ ἐπιεικεῖς εἰς τὴν ἀκούσιον ταύτην ἔλλειψιν ἡμῶν.

ΔΙΑΦΟΡΑ.

Οὐδέν, εὐτυχῶς, νέον κροῦσμα εὐφλογίας ἔχομεν ν' ἀναγγείλωμεν, ὀφείλεται δὲ τοῦτο εἰς τὰ ληφθέντα προφυλακτικὰ μέτρα. Γνωσθέντος ὅτι γείτονές τινες εἰσῆλθον εἰς οἰκίαν ἔνθα ὑπῆρχον εὐφλογι-

[illegible] ἔθηκαν [illegible] αὐτοὺς [illegible] ἐν τῇ οἰκίᾳ [illegible] φύλακας [illegible] διὰ [illegible] πρὸς [illegible] ἀναστροφῆς.

Τὴν ἑβδομάδα ταύτην ὁ Λόιδ καὶ ἡ [illegible] ἀπεστάλησαν εἰς [illegible] κίνησιν ἕνεκα τῆς ἀφίξεως πολλῶν [illegible] κομιζόντων τροφάς, πολεμεφόδια καὶ ἀποσκευὰς διὰ τὴν εἰς Αἴγυπτον ἐκστρατείαν. Ἡ πόλις ἡμῶν διὰ τὸ [illegible] [illegible] κατασταθμὸς [illegible] Αἰγύπτου προωρισμένων στρατευμάτων καὶ ἡ ἀποθήκη διὰ τὴν ἐκστρατείαν ταύτην.

Τὸ [illegible] μεταφορικὸν "Courland" ἀρ. 39 ἐκόμισεν ἐνταῦθα δύο λόχους στρατιωτῶν τοῦ ἐπιμελητηρίου καὶ πέντε ἰατρούς, [illegible] καὶ ἱκανὴν ποσότητα πολεμεφοδίων. Τὴν Πέμπτην δὲ τὸ μεταφορικὸν "Whiz" ἐκόμισε πολλὰς μεταφορικὰς ἁμάξας καὶ ἄλλας ἀποσκευάς. Ἀμφότερα τὰ ἀτμόπλοια ταῦτα ἠγκυροβόλησαν παρὰ τὴν ἀποβάθραν, ἐφ' ἧς [illegible] ἀπεβιβάσθησαν τὰ ἐν αὐτοῖς.

Τὸ Αὐστριακὸν τῆς Τρίτης ἐκόμισεν ἐκ Τεργέστης ἐνταῦθα χιλίους σάκκους ἀλεύρου διὰ τὸν στρατόν· τὸ ἀγγλικὸν δὲ "Ρωσσονία" πολλοὺς βόας ἐκ Ρωσσίας.

Ἐπὶ τοῦ ἀγγλικοῦ "Κλούθας" ἐστάλησαν ἐντεῦθεν εἰς Ἀλεξάνδρειαν ἵπποι τινὲς [illegible].

Διὰ τῶν Αὐστριακῶν τῆς Τρίτης ἢ Τετάρτης ἀνεχώρησαν ἐντεῦθεν εἰς τὰς πατρίδας των οἰκογένειαί τινες προσφύγων, διὰ τῶν Ἀγγλικῶν δὲ πολλοὶ ἄνδρες εἰς Ἀλεξάνδρειαν· ἕτεροι προτιθέμενοι ν' ἀναχωρήσωσιν ἐκωλύθησαν, μαθόντες τηλεγραφικῶς ὅτι ἡ λειψυδρία ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ἐπιτείνεται.

Ἐν τῷ νέῳ διοικητηρίῳ εἴδομεν περὶ τὰ 40 κιβώτια μικρὰ ἢ μεγάλα πλήρη κυπριακῶν ἀρχαιοτήτων, ἐν αἷς ἢ χρυσᾶ ἀρχαῖα σκεύη πολύτιμα· αἱ ἀρχαιότητες αὗται ἐμάθομεν ὅτι ἀποστέλλονται εἰς Ἀγγλίαν!! Ἐρωτῶμεν πρὸς τί ἱδρύθη λοιπὸν ἐν Κύπρῳ ἐθνικὸν μουσεῖον; ἡ ἀποτελοῦσα τὸ κυπριακὸν τοῦτο μουσεῖον, τὸ κατ' ὄνομα μόνον ὑφιστάμενον, ἐπιτόπιος ἐπιτροπή, ὀφείλει νὰ ποιήσῃ ὅπου δεῖ τὰς δεούσας παρατηρήσεις ἢ νὰ διαμαρτυρηθῇ ἐπὶ τῇ ἀποξενώσει τοσούτων κυπριακῶν θησαυρῶν.

Ὁ ἀξιότιμος ὁμογενὴς κ. Δ. Μοσχονᾶς, γνωστὸς Αἰγυπτιολόγος ἢ ἱερογλυφιστὴς ἐκδοὺς ἐν τῷ περιοδικῷ "Μανέθωνι" μεταφράσεις εἰς τὴν ἑλληνικὴν ἢ ἀγγλικὴν πολλῶν ἱερογλυφικῶν ἐπιγραφῶν ἐν αἷς ἢ τῶν ἐπὶ τοῦ ὀβελίσκου τῆς Κλεοπάτρας, προσελήφθη ἐν τῷ ἐνταῦθα στρατιωτικῷ ἐπιμελητηρίῳ ὡς γραμματεὺς καὶ διερμηνεύς. Χαίρομεν ἀληθῶς ἐπὶ τῇ ὑπὸ τῆς Ἀγγλικῆς κυβερνήσεως ἐκλογῇ τοῦ εὐπαιδεύτου καὶ πολυγλώσσου τούτου ἀνδρός, οὗτινος ἡ ὑπηρεσία λίαν πολύτιμος ἀποβήσεται τῇ ἀγγλικῇ κυβερνήσει.

Ἐπειδὴ οἱ χωρικοί, ἀγνοοῦντες τὸ συμφέρον ἑαυτῶν τε καὶ τοῦ ἐμπορίου, φοβούμενοι δὲ καὶ τοὺς κλέπτας θ' ἄρξωνται νὰ τρυγῶσιν, ὡς συνήθως, τὰ κεράτια ἅτινα εἰσέτι εἰσὶν ἄωρα, ὀφείλει ἡ κυβέρνησις χάριν ἑαυτῆς ἢ τῶν ἄλλων νὰ ὁρίσῃ ἐφέτος, ὡς ἔναρξιν τρυγητοῦ τῶν κερατίων, ἡμέραν μετὰ τὴν 15)27 Αὐγούστου.

Καθὰ θετικῶς πληροφορούμεθα ἐξ Ἀθηνῶν παρ' ἀνδρὸς ὄντος εἰς θέσιν νὰ γινώσκῃ, ἡ Ἀγγλικὴ κυβέρνησις ἐμήνυσε τῇ Ἑλληνικῇ ὅτι ἐν τῷ ζητήματι τῶν ἀποζημιώσεων τῶν ἐν Αἰγύπτῳ Ἑλλήνων θὰ ληφθῶσι τὰ αὐτὰ οἷα ἢ διὰ τοὺς Ἄγγλους ὑπηκόους μέτρα. Ἐλπίζομεν ὅτι ἢ τὰ τῶν μὴ ὑπηκόων Ἑλλήνων Κυπρίων ἐν Αἰγύπτῳ συμφέροντα θὰ τύχωσι τῆς δεούσης προστασίας παρὰ τῆς φιλανθρώπου ἢ φιλελληνικῆς ἀγγλικῆς κυβερνήσεως.

Ὁ Μ. Ἀρχιερεὺς κατελθὼν τοῦ Ὀλύμπου τὴν Τρίτην, διαμένει ἔτι ἐν τῇ πόλει ἡμῶν.

Πρὸς τὴν Σύνταξιν τῆς "Ἀληθείας."

Ἀλεξάνδρεια τῇ 4)16 Αὐγούστου 82.

Ἐκ τῶν προσφάτως ἀφιχθεισῶν εἰδήσεων ἐκ τοῦ ἐσωτερικοῦ, πληροφορούμεθα ὅτι ὁ ἀντάρτης Ἀραβῆς ποιεῖται μεγάλας προπαρασκευάς, ὅπως ἐρρωμένως ἀποκρούσῃ τὰς ἐξ Ἀλεξανδρείας καὶ Ἰσμαηλίας τῶν Ἄγγλων ἐπιθέσεις. Ἐν Τελ-Ἐλκεπίρ, πλησίον τῆς Ἰσμαηλίας, ἤγειρεν ὀχυρὸν στρατόπεδον, ἔνθα σταθμεύουσιν 20,000 στρατιῶται μετὰ πυροβολικοῦ, καὶ πλεῖστοι Βεδουῖνοι φέροντες ὅπλα παλαιᾶς κατασκευῆς. Ὀχυρώματα ὡσαύτως ἠγέρθησαν εἰς Σαλαχίαν, ἀπέχουσαν τρεῖς ὥρας μακρὰν τῆς Καντάρας καὶ πλησίον τῆς λίμνης Μασκανίας. Αἱ θέσεις αὗται εἰσὶ κυρίως οἱ προμαχῶνες τοῦ στρατοπέδου τοῦ Τελελκεπίρ. Ὠχυρώθησαν καλῶς, τὸ χωρίον Βένχα, ἀπέχον οὐ μακρὰν τοῦ Καΐρου, τὸ Κάφρ-Ζιγιάτ οὗτινος ἡ μεγάλη γέφυρα, λέγεται, ὅτι κατεστράφη ὑπὸ τῶν ἀνταρτῶν, καὶ τὸ ἐγγὺς τῆς Ἀλεξανδρείας Κάφρ-Δαουάρ, ἔνθα ὁ Ἀραβῆς εὑρίσκεται ἤδη, μετὰ 8,000 στρατοῦ καὶ 2,500 Βεδουίνων. Καὶ αἱ τῶν Ἄγγλων προπαρασκευαὶ οὐχ ἧττον ἐλάσσονος πυρετώδους ὀργασμοῦ συμπληροῦνται. Καθ' ἑκάστην ἀφικνοῦνται νέα, διαφόρων ὅπλων, στρατεύματα, ἅτινα ἀποβιβαζόμενα ἐνταῦθα, ἀπέρχονται εἰς Ράμπλιον, ὅπου, ἅπας ὁ ἀγγλικὸς στρατὸς κατασκηνοῖ, ἀνερχόμενος μέχρι σήμερον εἰς 13,500 Ἄγγλοι ἀξιωματικοί, μετ' ἀποσπασμάτων στρατιωτῶν, ποιοῦσι συχνὰς κατοπτεύσεις πρὸς τὰς τῶν ἀνταρτῶν γραμμάς, αἵτινες οὐκ ὀλίγον ταράττουσι τοὺς ἥρωας τοῦ Ἀραβῆ διότι ἀναγκάζουσιν αὐτοὺς ἐνίοτε ν' ἀψιμαχῶσιν. Ἐν τοῖς πολυτελέσι τοῦ Ραμπλίου ἀνακτόροις, ἐντρυφῶσι νῦν ἀναπαυτικώτατα οἱ Ἄγγλοι στρατιῶται· ἄλλοτε, ἀποφεύγων τοὺς Λυβικοὺς τοῦ Καΐρου ἀνέμους, ὁ τύραννος τῆς Αἰγύπτου Ἰσμαὴλ πασᾶς, διῆγεν ὑπὸ τοὺς θόλους τῶν μεγάρων τούτων, μετὰ τῶν καλλισφύρων Κιρκασίδων του τὰς ἡδυτέρας τοῦ βίου στιγμάς. Πόσον ἤλλαξαν οἱ καιροί!.. Ἅμα τῇ ἀφίξει τοῦ ἐξ Ἰνδικῆς στρατοῦ εἰς Σουέζ, καὶ ἑνὸς μεταφορικοῦ ἀτμοπλοίου κομίζοντος ἐνταῦθα 20 πεδινὰ πυροβόλα, δοθήσεται γενικὴ κατὰ τῶν ἀνταρτῶν ἔφοδος, ὅπως ἐκτοπισθῶσι τῶν θέσεων αὐτῶν. Ἐξ Ἰνδικῆς ἀνεχώρησαν εἰς τὰς 9 τοῦ μηνὸς τούτου, δώδεκα μεταφορικὰ ἀτμόπλοια πλήρη στρατοῦ, ἀπερχόμενα εἰς Σουέζ. Τὸ ὕδωρ τῆς διώρυχος Μαχμουδιὲ ἐξέλιπε καθολοκληρίαν, καὶ ὑδρευόμεθα ἤδη μετὰ μεγάλης δυσκολίας ἐκ τῶν φρεάτων καὶ δεξαμενῶν [στερνῶν] τῆς πόλεως· 2 ἀτμόπλοια μετὰ μεγάλων δεξαμενῶν, σταθμεύουσιν ἐνταῦθα, ὅπως κατασκευάζωσι πόσιμον ὕδωρ διὰ χρῆσιν τῆς πόλεως. Ἕκαστον ἀτμόπλοιον δύναται νὰ παρέχῃ καθ' ἑκάστην περὶ τοὺς 400 τόνους ὕδατος. Ἀνταποκριτὴς τῶν "Ἡμερ. Νέων" ἐνταῦθα εἶναι ὁ πέρυσιν ἐπισκεφθεὶς τὴν Κύπρον κ. Ἱλαρίων Σκίννερ. Ὁ φιλέλλην ἀνταποκριτὴς λογίζεται εὐτυχής, δυνάμενος νὰ περιγράψῃ μίαν ὅτι φορὰν τὴν κουφότητα καὶ ἀνανδρίαν τῶν Αἰγυπτίων στρατιωτῶν, οὓς ἡρωϊκώτατα ἄλλοτε ἀντεμετώπισεν ἐπὶ τῶν Ὀρέων τῆς Κρήτης. Ὁ Ἀρχιστράτηγος τῆς Αἰγυπτιακῆς ἐκστρατείας σὶρ Γάρνετ Οὐελσελέϋ ἀφίκετο χθὲς τὸ ἑσπέρας ἐνταῦθα μεθ' ὅλου τοῦ ἐπιτελείου του.

Υ. Γ. Τέσσαρα πολεμικὰ Γαλλικά, ναυλοχοῦντα ἐν Πόρτ-Σάϊδ, ἐστάλησαν εἰς Βηρυτὸν συνεπείᾳ τῶν ἐκεῖ ταραχῶν. 5 Χριστιανοὶ ἐφονεύθησαν ὑπὸ τῶν Ἀράβων.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ.

Ἀφοῦ ἡ Πύλη παρεδέξατο ὅλους τοὺς ὑποβληθέντας αὐτῇ ὑπὸ τῆς Ἀγγλίας ὅρους, ἡ ἀγγλ. κυβέρνησις, μὴ ἐπιθυμοῦσα τὴν μετὰ τῆς Τουρκίας ἐπ' οὐδενὶ λόγῳ σύμπραξιν, ὑπέβαλεν αὐτῇ ἐσχάτως ὅρους ὅλως ἀπαραδέκτους, ἤτοι α'.) τὰ τουρκ. στρατεύματα δὲν δύνανται ἐπ' οὐδεμιᾷ προφάσει νὰ μείνωσιν ἐν Αἰγύπτῳ ὑπὲρ τοὺς τρεῖς μῆνας. β'.) ἐὰν ἡ Ἀγγλία κρίνῃ τοῦτο ἀναγκαῖον, ὀφείλουσι ν' ἀπέλθωσι ἢ πρότερον, καίπερ διαρκούσης τῆς ἀγγλ. κατοχῆς. γ'.) ὁ ἀριθμὸς τῶν τουρκ. στρατιωτ. δὲν θὰ ὑπερβαίνῃ τὸ ἥμισυ τῆς ἀγγλικῆς δυνάμεως. δ'.) τὰ τουρκ. στρατεύματα θὰ ὑπόκηνται εἰς τὸν Ἄγγλον ἀρχιστράτηγον. ε'.) οὐδεμία διαταγὴ τοῦ Τούρκου στρατηλάτου θὰ δημοσιεύηται ἄνευ προηγουμένης ἐγκρίσεως τοῦ Ἄγγλου ἀρχιστρατήγου. ς'. πάσης ἀποβιβάσεως τουρκ. στρατευμάτων θὰ προηγῆται ἡ δημοσίευσις τῆς ἀποκηρυττούσης τὸν Ἀραβῆν προκηρύξεως. Γινώσκομεν ἤδη τηλεγραφικῶς ὅτι ἡ Πύλη δὲν ἐδέξατο ἐνίους τῶν ὅρων τούτων ἢ ὅτι ἡ Ἀγγλία θὰ ἐνεργήσῃ ἐν Αἰγύπτῳ μόνη, ὅπερ ἐπεθύμει. Αἱ δυνάμεις φαίνονται ἀδιαφοροῦσαι, ποιούμεναι δὲ τὴν ἀνάγκην φιλοτιμίαν θὰ στέρξωσι τὰ τετελεσμένα γεγονότα.—Πολυάριθμα ἀγγλ. θωρηκτὰ περιπολοῦσιν ὅπως κωλύσωσι τὴν ἀπόβασιν τουρ. στρατευμάτων εἰς Αἴγυπτον· χιλιάδες τινὲς ἰνδικῶν στρατευμάτων ἀφίχθησαν εἰς Σουέζ.—13 ἀγγλικὰ σκάφη ὑπὸ τὸν ναύαρχον Χάσκης φρουροῦσι τὰ ἀσθενέστερα σημεῖα τῆς σουεζικῆς διώρυχος.—Ὁ στρατηγὸς Βολσελέϋ θὰ στρατεύσῃ ἀπὸ Ἰσμαηλίας εἰς Κάιρον.—Ἐγένετο συνέντευξις τῶν αὐτοκρατόρων Γερμανίας ἢ Αὐστρίας.—Ἡ Ρωσσικὴ κυβέρνησις συγκεντροῖ στρατὸν ἐν Καυκάσῳ ἢ Ὀδυσσῷ. Ὁ Γλάδστων συνδιαλεγόμενος μετὰ τοῦ πρέσβεως τῆς Πύλης Μουσούρου ἀπεκάλεσε τὴν διαγωγὴν τῆς Πύλης "ἄτιμον."

V R

Η ΕΝ ΑΙΓΥΠΤΩ ΕΚΣΤΡΑΤΕΙΑ.

Τὸ ἐν Λεμησσῷ Στρατιωτικὸν Ἐπιμελητήριον εἰδοποιεῖ τὸ κοινὸν ὅτι προσλαμβάνει ἀνθρώπους πρὸς περιποίησιν καὶ μεταφορὰν ἡμιόνων καὶ τῶν φορτηγῶν ἁμαξῶν διὰ τὴν ἐν Αἰγύπτῳ ἐκστρατείαν, ὡς ἐπίσης καὶ σελλοποιούς, πεταλωτὰς καὶ ἁμαξοποιούς. τοὺς μὲν πρώτους ἀντὶ δύο σεληνίων τὴν ἡμέραν, καὶ ἀντὶ τριῶν τοὺς δευτέρους, μέχρι τῆς εἰς Αἴγυπτον ἀφίξεώς των. Τάτε δὲ ἡ Ἐπιτροπὴ ἀναλαμβάνει νὰ προμηθεύσῃ αὐτοῖς τὰ ἐνδύματα καὶ τὴν τροφήν των μέχρι τοῦ τέλους τῆς ἐκστρατείας, ὁπόταν θέλουν ἀποστείλῃ αὐτοὺς δωρεὰν εἰς τὴν πατρίδα των.

ΑΝΑΤΟΛΙΚΗ ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ LIMITED.

Ἡ ἑταιρία αὕτη ἐπιτυχῶς ἀπεπεράτωσε τὴν καταβύθισιν νέου ὑποβρυχίου τηλεγραφικοῦ σύρματος μεταξὺ Ἀλεξανδρείας καὶ Πόρτ-Σαΐδ. Τὸ σύρμα τοῦτο τίθεται ἤδη εἰς χρῆσιν τοῦ δημοσίου.

Ἰδιωτικὰ τηλεγραφήματα διὰ Πόρτ-Σαΐτ γίνονται δεκτὰ μόνον ὅταν ἦναι γεγραμμένα ἐν εὐκρινεῖ γλώσσῃ. Κρυπτογραφικαὶ λέξεις καὶ ἀλληγορικαὶ δὲν ἐπιτρέπονται ἐπὶ τοῦ παρόντος.

Ἐκ τῆς Διευθύνσεως.